RUSSISCHSPRACHIGE ZEITUNG · SACHSEN · DRESDEN

29. Juli 2024

ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ РУССКОЯЗЫЧНАЯ БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА С ТВ-ПРОГРАММОЙ

7 июня в Германии вступил в силу новый закон о гражданстве. 27 Потенциально он касается нескольких миллионов иностранцев, живущих в ФРГ. Самое главное новшество в законодательстве – ускоренная натурализация иностранцев. Теперь требуется легально прожить в Германии всего пять лет вместо прежних восьми, чтобы выполнить главное условие получения немецкого паспорта. Второе, не менее важное нововведение - иностранцам, принявшим гражданство Германии, разрешено сохранять прежний паспорт. Раньше не отказываться от своего гражданства можно было только гражданам стран Евросоюза.

Новый закон о гражданстве ФРГ не во всём упрощает натурализацию. Так, претенденты на гражданство Германии, как и прежде, должны обеспечивать себя и членов своей семьи самостоятельно и не зависеть от государственных социальных выплат. Исключения могут быть сделаны для тех, кто только недавно стал безработным, а в предшествующие два года трудился как минимум 20 месяцев полный рабочий день.

Другое ограничение касается лиц, которые совершают "антисемитские, расистские или иные действия по презирающим человеческое достоинство мотивам". Им будет отказано в получении паспорта. Еще одной преградой станет непризнание равноправия мужчин и женщин, а также многоженство. Более того, в течение десяти лет после натурализации гражданство может быть отозвано, если претендент солгал в процессе получения паспорта или же позволил себе антисемитские действия или заявления уже после натурализации.

По оценкам экспертов, свыше восьми миллионов жителей Германии прожили минимум пять лет в стране и теперь могут претендовать на немецкий паспорт. Называют цифры вплоть до 12 миллионов человек. Более того, дети иностранцев будут получать гражданство ФРГ без каких-либо дополнительных условий, если хотя бы один из родителей по меньшей мере пять лет живет в стране. Это, впрочем, коснется только тех детей, которые родились после 27 июня 2024 года.

Новый закон позволяет получить паспорт ФРГ по ускоренной процедуре – всего после трех лет проживания в стране. Условия – особые успехи в интеграции. Как правило, это заметное участие в волонтерской деятельности или выдающиеся профессиональные достижения. Необходимо делам иностранцев. Они и до этого не справлялись с обработкой заявок также превосходное знание немецкого языка на уровне С1 (выше только С2). Также на получение паспорта ФРГ через три года могут претендовать и общин составляло более года. С вступлением в силу нового закона те, кто заключил брак с гражданкой или гражданином Германии, для них это время вырастет, так как число заявлений на получение немецкого дополнительных условий не предусмотрено.

Появление нового закона касается миллионов и может изменить жизнь не только живущих в ФРГ иностранцев, но и самих граждан Германии. Массовая натурализация иностранцев может повлиять на результаты вы- а также правые популисты из АдГ. Лидер ХДС Фридрих Мерц (Friedrich боров в Германии, если миллионы её жителей, которые прежде только Merz) обещает в случае прихода к власти отменить закон. Успеют ли платили налоги, теперь начнут голосовать.

Новый закон гарантированно станет головной болью для ведомств по вилам, сохранив второе гражданство?

RUSMARKT

Проскочили лета середину, и июль закончится вот-вот! Время есть арбузы или дыни... и в Русмаркте новый Angebot!

пельмени с начинкой из говядины или из курицы и говядины, 1кг<u></u>8,05 € **5,99 €** сметана 21%, 250 г_______1,49 € 1,00 € молоко сгушённое _____2,89€ **1,49€** цельное, 398 г ___ печень трески, 120 г ______ 2,59 € 1,79 € колбаса любительская, 800 г ____ 5,89€ 3,99 €

набор семги для ухи, 800 г _____2,69 € 1,99 €



Pfotenhauerstr. 45 • 01307 Dresden пн.-суб. с 9.00 до 19.00

на получение гражданства - время ожидания в большинстве городов паспорта возрастет. В 2022 году 168.545 человек получили гражданство Германии, в 2023 натурализовались свыше 200 тысяч человек.

Новый закон о гражданстве резко критикует оппозиция в лице ХДС, имеющие право иностранцы получить немецкий паспорт по новым пра-

У НАС ЕСТЬ ВСЁ, ЧТО ВАМ НУЖНО!



MixMarkt Dresden · Amalie-Dietrich-Platz 6 · 01169 Dresden · Otto-Dix-Ring 100 · 01219 Dresden



пн.- сб. 9.00 - 19.00

Моя газета / Meine Zeitung

ПОНЕДЕЛЬНИК, 29.07.

| 8 | НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ | TEŪ | ТВ-ЦЕНТР | RTV | RTVI | 11.05 | | 23.35 | Т/с Слепая зона 2 |
|----------------|---|-----------------|---|-------------------------|---|-------------------------|--|-------------------------|--|
| | , 05.00 Итоги , 05.30 Нью-Йорк, New York | | Москва резиновая X/ф Женщина в беде | 07.00 08.00 | M/ф Редакция news | 12.45 14.20 16.10 | | | NATIONAL GEOGRAPHIC CHANNEL |
| 01.00 01.30 | , 10.00 Можем объяснить | 09.40 10.30, | Д/с Назад в СССР. Олим- пиада-80 13.30, 16.50, 21.00 События Т/с Детектив на миллион | 08.30 09.15 10.00 | Is stories Это не Фрейд Что это было? 23.00 Вы держитесь | 18.05 20.30 21.50 | Жанна д'Арк Зависнуть в Палм-Спрингс Последний шанс Харви | 04.05 05.10 06.00 | Поймать контрабандиста Внутри аэропорта Сидней |
| 04.30 | , 09.30 Признаки жизни Реальный разговор | 12.40 13.55 | Мой герой. Мария Голубкина Город новостей | 12.00, 12.30 | 14.00, 16.00 Новости На пальцах | 23.25 01.15 | Операция Колибри Удача Логана | 07.55 | ения с Д. Эшвиллом Осушить океан: глубокое |
| 08.55 | , 11.00 Настоящий сериал Новости. Азия Утро | 16.15 | Т/с Комната старинных ключей Фактор беz опасности 23.35 Петровка, 38 | 13.45 | Д/ф Ясыня За порогом Легенда | | ICTV2 | 08.50 | погружение В поисках динозавров на Аляске |
| | , 16.30 Главные фигуры: кто есть кто в Кремлевской партии | | T/c Отчаянные 10 самых Звёзды с изюминкой | 16.30, | Азия сегодня 01.00 Т/с Подкидыш | | 04.10, 05.55, 21.50 Антизомби 04.55, 06.55, 20.50, 22.45, 23.10 | 09.50, | 10.45, 11.40, 12.35 Исчез- нувшие жители планеты |
| 12.00 | , 16.45 Наличное мнение Человек имеет право | 23.00 | Знак качества. Атака соли События | 18.45 | 900 секунд Новости Израиля | | Гражданская оборона T/c Отдел 44 | 13.30, | 14.30, 15.25 Расследования авиакатастроф |
| 13.30 | | 00.00 00.35 | 90-е. Тур для дур Хроники московского | | Сделано в Израиле | 04.05 07.55 | Т/с Два с половиной человека | 16.15 | Тираннозавр: настоящее выживание |
| 16.00 | , 22.30 Главное Балтия | 01.20 | быта. До старости жених! Д/ф Дорогие товарищи. Дело | 22.00 | | ĺ | 01.05 T/c CSI: Место преступ- ления - Майами | | Смертельный бой динозавров 19.05 Исчезнувшие жители |
| | , 23.00 Вечер | 02.00 | Елисеевского гастронома Д/ф Российский Дальний | | Дежурный по Нью-Йорку | 14.30 | X/ф Зеленая миля X/ф Побег из Шоушенка | 20.05 | планеты22.55 Затерянные сокро- |
| 22.00 | Америка Лицом к событию | | Восток. Спасти и сохранить | КИНО | НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО | | Т/с Вызов 3 Т/с Участковый ДВРЗ - 2 Обращение президента | 23.50, 01.45 | вища Египта 00.50 Осушить океан Западня для динозавров |
| | | | | 07.00 | Еще по одной | 25.00 | Украины | 01.TJ | эчнидли дипозивров |

| ВТОРНИК, 30.07. | | | | |
|---|--|--|--|--|
| НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ | 09.40, 01.20 Д/с Назад в СССР. Быстрее, выше, сильнее! 10.30, 13.30, 16.50, 21.00 События | 10.00, 05.00 За порогом 10.30 Двоичный код 11.00 Academeg | 16.10 Мой создатель 18.05 Маленькие секреты боль- шой компании | NATIONAL GEOGRAPHIC CHANNEL |
| 00.00, 19.00 Америка 01.00, 13.00, 17.00 Азия 01.30 Global US 02.00, 07.00, 14.30 Реальное кино 04.00, 16.00 Балтия | 10.50 Т/с Детектив на миллион 12.40 Мой герой. Гарик Сукачёв 13.50 Город новостей 14.00 Т/с Комната старинных ключей | 12.00, 14.00, 16.00 Новости 12.30 Наука против 13.00 Д/ф Гонка, которой не было 13.45 900 секунд 14.30 Взял и поехал | 20.10 Туннель: Опасно для жизни 21.50 Короче говоря 23.25 Невидимый убийца 01.15 Любовь между строк | 05.05 Внутри аэропорта Сидней 06.00, 06.55 Немыслимые строения с Д. Эшвиллом 07.50 Осушить океан |
| 04.30, 10.30, 13.30 #ВУкраине 05.00 Грани времени 06.00, 11.00 Настоящий сериал | 15.55 Д/с Актерские драмы. Звёзды на весах 17.15, 23.35 Петровка, 38 | 16.30, 01.00 Т/с Подкидыш 18.30 На пальцах 20.00 Нам надо поговорить | ICTV2 | 08.50 Нападение на Пёрл-Харбор: Минута за минутой 09.45, 10.45 Апокалипсис. Паде- |
| 08.55 Новости. Азия 09.00 Утро 09.30, 22.00 Лицом к событию 10.00 Реальная история | 17.40 Т/с Отчаянные 21.35 10 самых Война с режиссером 22.05 Д/ф Позор ради славы 23.00 События | 21.00, 23.00 Редакция 21.30 Американские истории 00.00 Дежурный по Нью-Иорку | 02.00, 09.40, 01.30 T/c CSI: Место преступления - Майами 02.35, 00.00 Т/с Слепая зона 2 04.20 Антизомби | ние Гитлера 11.35, 12.30 Апокалипсис: война миров 13.30 14.25, 15.20 Расследования |
| 12.00 Археология 14.00, 22.30 Главное 16.30 Интервью | 00.00 Д/ф Группа А. Без грифа "Секретно" 00.40 Прощание. Борис Моисеев | 05.30 Дробышевский. Человек разумный 06.00 Вы держитесь | 06.00 Утро в большом городе 06.55 Шкварка 2 08.30 Т/с Два с половиной человека | авиакатастроф 16.20 Последний год Гитлера: 1, 2 18.10,21.00 Апокалипсис. Первая |
| 17.30 Неизвестная Россия 18.00, 23.00 Вечер 20.00 Реальное кино | 02.00 Д/ф Российский Дальний Восток. Спасти и сохранить | НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 05.00 Прогулка | 12.10 X/ф Код да Винчи 14.55 X/ф Каратель 17.10 T/c Вызов 3 19.00 T/c Участковый ДВРЗ - 2 | мировая война 21.55 Америка в 1-й мировой войне 1917 г 1918 г. 22.55 1917 г.: Один год - две ре- |
| | RTVI RTVI | 07.00 Удача Логана | 20.50, 23.10 Х/ф Интерстеллар | волюции |
| тв-центр 07.15 Москва резиновая | 07.00 М/ф 08.00, 19.00 Большой ньюзток 09.00, 22.00 Сквозной эфир. Америка | 09.00 Жанна д'Арк 11.25 Зависнуть в Палм-Спрингс 12.50 Последний шанс Харви 14.20 Операция Колибри | 23.00 Обращение президента Украины | 23.50 Апокалипсис. Первая мировая война 00.50, 01.45 Осушить океан: Большой барьерный риф |
| 07.45 Х/ф Женщина в беде | zana, zana zanana yaparamepana | | | outsethism but |

| НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ | 07.40 09.40, | X/ф Женщина в беде 2 01.20 Д/с Назад в СССР. Мо- | RTVi | RTVI | кино | НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО | 19.00 | T/с Вызов 3 T/с Участковый ДВР3 - 2 |
|--|-----------------|---|----------------------------------|--|--|--|---------------------------|--|
| 00.00, 19.00 Америка 01.00, 13.00, 17.00 Азия 01.30 Будущее сегодня | | лодым везде у нас дорога 13.30, 16.50, 21.00 События Т/с Детектив на миллион. Жертвы искусства | 07.00 08.00, 09.00, | 19.00 Большой ньюзток | 07.00 09.00 | Любовь между строк Маленькие секреты боль- шой компании | 20.50, 23.00 | 23.10 Х/ф Довод Обращение президента Украины |
| 2.00, 07.00, 14.30 Реальное кино 4.00, 16.00 Балтия 4.30, 10.30, 13.30 Неизвестная Россия | 13.50 | Мой герой. Лю́дмила Зайцева Город новостей Х/ф Нежные листья, ядови- | 11.30, | Американские истории Редакция 06.30 На пальцах 14.00. 16.00 Новости | 11.05 12.50 14.20 16.10 | Туннель: Опасно для жизни Короче говоря Невидимый убийца Со дна вершины | | NATIONAL GEOGRAPHIC CHANNEL |
| 15.00 Археология 16.00, 11.00 Настоящий сериал 18.55 Новости. Азия 19.00 Утро | 17.15, | тые корни Д/с Актерские драмы. Гени- альные негодяи 23.35 Петровка, 38 Т/с Отчаянные | 12.30 13.00 13.45 | Дробышевский. Человек разумный Д/ф Полная Луна За порогом | 18.05 20.10 21.50 23.25 | Лучшее предложение Дитя робота | 05.55, 07.50, | ения с Д. Эшвиллом 08.50 Осушить океан |
| 19.30, 22.00 Лицом к событию 0.00 Спецпроект.док 2.00 Интервью 2.30 Global Us | 22.05 | 10 самых Слёзы звёздных родителей Девяностые. Фанера События | 15.15 16.30, 18.30 | Это не Фрейд Is stories 01.00 Т/с Анатомия сердца 900 секунд | 01.15 | Красавица для чудовища ICTV2 | 09.45 11.35, 13.25, | 10.40 Авто-SOS 12.30 Крупнейшие техно генные катастрофы 15.25 Расследования |
| 4.00, 22.30 Главное 6.30 Крым. Реалии 7.30 Азия 360 8.00, 23.00 Вечер 0.00 Реальное кино | 00.40 | Д/ф Следствие ведёт КГБ. Уравнение с тремя неизвестными Знак качества. Картошка Д/ф Дальневосточная республика: с Россией или | 20.00 21.00 23.00 00.00 | Что-то не так Дежурный по Нью-Йорку | 02.55, 04.20 | 09.35, 01.15 Т/с CSI: Место преступления - Майами 23.45 Т/с Слепая зона 2 Служба розыска детей 06.55 Гражданская оборона | 20.05 | авиакатастроф19.05 Осушить океан Вторая мировая война: осушение океана 21.55 Расследование ави |
| ТВ-ЦЕНТР 7.10 Москва резиновая | | без России? | | Удивительные твари Двоичный код | 04.23, 06.00 08.20 11.15 14.00 | Утро в большом городе Т/с Два с половиной человека Х/ф Ангелы и демоны Х/ф Интерстеллар | Ì | катастроф 23.50 Крупнейшие техногенные катастрофы 01.45 Осушить океан |

Моя газета / Meine Zeitung

ЧЕТВЕРГ, 1.08.

№ насто<u>ящее время</u> 00.00 01.00, 01.30 13.00, 17.00 Азия Репортер 02.00, 07.00, 14.30 Реальное кино 04.00, 16.00 Балтия 04.30. 10.30, 13.30 Азия 360 05.00 Интервью 05.30, 10.00 Спецпроект.док 06.00 11.00 Настоящий сериал 08 55 Новости, Азия 09.00 Утро 09.30 Лицом к событию 12.00 Крым. Реалии 1230 Сделано в Германии 14.00 Главное Донбасс. Реалии 16.30 17 30 Человек на карте 19.00 Америка 20.00 Реальное кино 22.00 Лицом к событию 22.30 Главное 18.00, 23.00 Вечер

Ⅲ ТВ-ЦЕНТР

07.10 Москва резиновая

07.35 Х/ф Женщина в беде 2

| 09.35, | 01.15 Д/с Назад в СССР. |
|--------|-----------------------------|
| | Секса нет? |
| 10.30, | 13.30, 16.50, 21.00 События |
| 10.50 | Т/с Детектив на миллион. |
| | Жертвы искусства |
| 12.40 | Мой герой. Екатерина |
| | Порубель |
| 13.50 | Город новостей |
| 14.00, | 02.50 X/ф Нежные листья, |
| , | ядовитые корни |
| 16.00 | Д/с Актерские драмы. Под |
| | маской клоуна |
| 17.15, | 23.30 Петровка, 38 |
| 17.40 | Т/с Отчаянные |
| 21.35 | 10 самых Тайный папа |
| 22.05 | Д/ф Легенды эстрады. Пре- |
| | рванная песня |
| 23.00 | События |
| 23.50 | Д/ф Хозяйки Белого дома |
| 00.35 | Прощание. Пятилетка похорон |
| 02.00 | Д'/ф Распутин. Григорий |
| | Бедоносец |

| RTVI | RTVI |
|--|--|
| 07.00 08.00, 09.00, 10.00 10.30 11.30, 12.00, 12.30 13.00 14.30 | М/ф 19.00 Большой ньюзток 22.00 Сквозной эфир. Америка За порогом Нам надо поговорить 20.00 Редакция 14.00, 16.00 Новости Удивительные твари Д/ф Письма в Россию Взял и поехал |
| 16.30, 18.30 21.00 23.00 00.00 05.30 | 01.00 Т/с Анатомия сердца Американские истории Сделано в Израиле Встал вопрос Дежурный по Нью-Йорку Дробышевский. Человек разумный |
| 06.00 | наше любимое кино |

11.05 Дитя робота Код "Красный' 12.50 Счастливый случай

14.20 16.10 Игры судьбы 18.05 Малышка на миллион Старый Генри

Тронутые 23.25 Капитан Фантастик 01.15 Август

ICTV2

| 02.00, | 09.25, 00.55 T/c CSI: Место |
|--------|------------------------------|
| | преступления - Майами |
| 02.40, | 23.10 Т/с Слепая зона 2 |
| 04.15, | 06.55 Антизомби |
| 06.00 | Утро в большом городе |
| 08.05 | Т/с Два с половиной человека |
| 11.55 | Х/ф Инферно |
| 1/120 | V/A Tours |

| 14.20 X/ф Тенет | |
|-------------------|--|
| 17 10 T/c Pupon 2 | |
| 17.10 Т/с Вызов 3 | |

| 19.00 | Т/с Участковый ДВРЗ - 2 |
|-------|-------------------------|
| 20.50 | Х/ф Смерть на Ниле |
| 23.00 | Обращение президента |
| | Vкраины |

NATIONAL **GEOGRAPHIC** CHANNEL

| 05.10, | 05.40 Научные глупости |
|--------|------------------------------|
| 06.00 | Инженерные идеи: Башня |
| | Тайбей |
| 07.00 | Инженерные идеи: |
| | Суперплатформа |
| 08.00 | Осушить океан |
| 09.00 | Служба безопасности |
| | аэропорта. Первый класс |
| 09.55, | 10.50 Поймать контрабандиста |
| 11.45, | 12.40 Пограничная охрана |
| | Испании . |
| 13.35, | 14.35, 15.30 Расследование |

| | авиакатастроф |
|-------|-----------------------|
| 16.30 | 19.05 Служба безопас- |
| | ности аэропорта. Рим |
| 20.00 | 21 00 22 00 22 55 55 |

21.00, 22.00, 22.55 Погра-20.00, ничная охрана Испании 23.55 Контрабанда. Преступные миры с М. ван Зеллер 00.50 Осушить океан

Осушить океан. Перл-Харбор 01.45 Злоключения за границей: 02.40 Преступление и наказание

ПЯТНИЦА, 2.08.



19.00

20.00

22.00

Америка

Реальное кино

Лицом к событию

настоящее время

| 00.00 | Америка |
|--------|----------------------------|
| 01.00, | 13.00 Азия |
| 01.30, | 12.30 DW.Интервью |
| 02.00, | 07.00, 14.30 Реальное кино |
| 04.00, | 16.00 Балтия |
| 04.30, | 10.30, 13.30 Человек на |
| | карте |
| 05.00 | Интервью |
| 05.30 | Признаки жизни |
| 06.00, | 11.00 Настоящий сериал |
| 08.55 | Новости. Азия |
| 09.00 | Утро |
| 09.30 | Лицом к событию |
| 10.00 | Спецпроект.док |
| 12.00 | Донбасс. Реалии |
| 14.00, | 22.30 Главное |
| 16.30 | Перекресток |
| 17.00 | Азия |
| 17.30 | |
| 18.00, | 23.00 Вечер |
| | |

Ⅲ ТВ-ЦЕНТР

| 05.00 | Настроение |
|--------|---------------------------|
| 07.25, | 10.50 Х/ф Ошибка памяти |
| 10.30, | 13.30, 16.50 События |
| 11.30, | 14.00 Х/ф Сводные судьбы |
| 13.50 | Город новостей |
| 16.00 | Д/с Актерские драмы. Ока- |
| | янные дни |
| 17.10 | Х/ф Ночной переезд |
| | |

19.05 Х/ф Хамелеон Хорошие песни 22.55 Х/ф Я объявляю вам войну 00.20 Петровка, 38

00.35 Х/ф Дом с чёрными котами

RTVI RTVI

| 07.00 | М/ф |
|--------|--------------|
| 08.00, | 19.00 Большо |
| 09.00, | 22.00 Сквозн |

ой ньюзток юй эфир. Америка Американские истории

10.30 На пальцах

Academeg

07.00

14.00, 16.00 Новости 12.00. 18.30 Двоичный код 12.30, Д/ф Чип внутри меня

В лесах Сибири

Красавица для чудовища

Лучшее предложение

14.30 ls stories 15.15 Зато честно

01.00 Т/с Анатомия сердца 16.30, 20.00 Параллели

20.30 Что это было? 21.30 Релакция 23.00 Вы держитесь

Дежурный по Нью-Йорку 00.00 05 30 Удивительные твари 06.00 Легенла

наше любимое кино

05.00 Полночь в Париже 07.00 Август 09.00 Малышка на миллион

11.05 Старый Генри 12.50 Тронутые

Капитан Фантастик 14.20 Темное наследие 18.05 Легенда о Зеленом рыцаре

Одержимость 21.50 Напролом 23.25 Лев

01.15

Рыцари справедливости

| | ICTV2 |
|--------|--------------------------------------|
| 02.00 | T/c CSI: Место преступления - Майами |
| 02.20 | т/с Слепая зона 2 |
| 03.45, | 04.15 Гражданская оборона |
| 04.10 | Служба розыска детей |
| 06.00 | Утро в большом городе |
| 06.55, | 11.25, 15.50, 23.05 На троих |
| 09.05, | 18.00, 23.10 Дизель шоу |
| 14.30 | Т/с Выжить любой ценой 3 |
| 22 00 | 06 |

Обращение президента Украины Т/с Два с половиной человека

> NATIONAL **GEOGRAPHIC** CHANNEL

05.00, 05.20 Научные глупости

05.55, 06.55 Инженерные идеи 07.55, 08.50 Осущить океан 10.45 Коренные жители

09.50, Аляски 12.35 Инстинкт выживания 14.25, 15.25 Расследования 13.30,

авиакатастроф 17.15 Путешествия с Гордоном Рамзи

18.10. 19.05. 20.05 Инстинкт выживания 21.00 Железная дорога Скалис-

тых гор 21.55 Ледяная дорога: Нависающая угроза Ледяной патруль: ЧП на 22.55

дороге Железная дорога 23.50

Скалистых гор 01.45 Осушить океан 02.40 Злоключения за границей. Преступление и наказание

Готовится к печати шестой выпуск СПРАВОЧНИКА-НАВИГАТОРА «Дрезден к вашим услугам» 2025/2027.



Чтобы разместить информацию о своей фирме и/или услугах, обращайтесь: тел. 0176-22 32 76 21 · E-mail: club-spb@web.de

Impressum Моя Газета - Meine Zeitung

V.i.S.d.P.: Dmitri Jampolski

Тел. редакции: 0351 - 208 53 664 0176 - 22 32 76 21 e-mail: club-spb@web.de

Информационная поддержка: "Club St. Petersburg e. V." Dresden Газета распространяется бесплатно. Тираж: 1000 экз.

Ответственность за содержание рекламы несут рекламодатели. Редакция оставляет за собой право на корректировку текстов (в т. ч. рекламных) в соответствии с нормами и правилами русского языка.



Групповые и индивидуальные занятия для детей и взрослых, живопись, хореография, музыка, театр, русский, немецкий, английский, оказание помощи отстающим ученикам, проекты для молодежи и т.д.

Ritzenbergstraße 3 01067 Dresden Tel: 0351 2068441 info@kolibri-dresden.de www.kolibri-dresden.de

B се девять бассейнов Дрездена под открытым небом – Georg-Arnhold-Bad, Kombibad Prohlis, Stauseebad Cossebaude, Naturbad Mockritz, Freibad Wostra, Strandbad Wostra, Freibad Cotta и Waldbad – будут открыты до 15 сентября. Почти все крытые бассейны сейчас не работают, они откроются только после окончания летних каникул. Исключение составляют спорткомплекс на Freiberger Straße и крытые части Georg-Arnhold-Bad и Elbamare. Сходить в сауну можно только в Elbamare. Остальные сауны закрыты до 26 сентября.

Ближе к концу купального сезона, 24 августа, на водохранилище Cossebaude состоится яркое событие для детей – праздник Нептуна. Здесь же 17 августа с 9 до 14 часов пройдут традиционные соревнования по плаванию «Stauseespektakel», которые организует спортивное общество при дрезденском университете.

Моя газета / Meine Zeitung

СУББОТА, 3.08.

| 2 | |
|---|--|

настоящее время

| Америка |
|---------------|
| Азия |
| 07.30 Перекре |
| |

есток 02.00, 20.00 Реальное кино

Балтия

04.30, 08.30 Ждем в гости

12.00 Археология. Интервью 23.00 Неизвестная Россия 05.00 05.30, 06.00, 09.00, 11.00, 16.00 Почти

взрослые Лицом к событию Донбасс. Реалии 07.00 08.00

Будущее сегодня 13.00 Дороги к свободе

Перекрёсток 13.30 Новости 14.00

18.45 Наличное мнение 14.10 14.30 15.00 Реальная история

Грани времени 17.30 Балтия.док

18.00 Интервью 18.30 Смотри в оба

19.00 Итоги 19.30 Детали 22.00 Реальная история 22.30 DW. Интервью

Неизвестная Россия 23.30 Балтия.док

™ ТВ-ЦЕНТР

05.50 Православная энциклопедия Х/ф Нинкина любовь Х/ф Хамелеон 06.20

13.30, 21.00 События 10.50 Х/ф Я объявляю вам войну 12.35 13.50 Х/ф Женшина его мечты 17.05 Х/ф Тайна последней главы

Д/ф Звезды против СССР 22.00 Д/ф Следствие ведет КГБ. Пропавший шифровальщик Д/ф Обжалованию не под-

лежит. Гармонист Прощание. Юрий Андропов 00.10 ...02.10 Д/с Актерские драмы

RTVI RTVI

07.00 M/φ

09.00 Большой ньюзток

Сквозной эфир. Америка 11.00 Что это было?

Встал вопрос 13.00 Нам надо поговорить 14.00

16.00 Новости 14.30 Легенда 15.30 Наука против

16.30 Американские истории Т/с О чем она молчит 17.00 21.00 Израиль за неделю

Респиратор Бабушкина 23.00 Нам надо поговорить 00.00 Редакция

01.00 Взял и поехал Д/ф Ясыня Двоичный код

наше любимое кино

05.00 07.00

Рыцари справедливости

Легенда о Зеленом рыцаре Одержимость

12.50 Напролом 14.20 Лев

16.10 Любовь не по сценарию

18.05 Все деньги мира 20.10 Новейший завет

Тайное окно

Возвращение героя 01.15 Любовь на кончиках пальцев

ICTV2

02.00 Т/с Два с половиной человека

03.30 Шкварка 08.10, 00.35 Антизомби

07.00, 01.25 Гражданская оборона 08.30 Х/ф Красная планета 10.30 Х/ф Пробуждение (Пас-

сажиры) 12.35 Х/ф Пятое измерение

X/ф Звездный десант X/ф Трансформеры 14.40 17.00 Х/ф Трансформеры 4:

Время вымирания 23.10 Т/с Слепая зона 2 22.50 Обращение президента

23.00

NATIONAL **GEOGRAPHIC** CHANNEL

05.05 05.55 Инстинкт выживания 06.55 Ледяная дорога

07.50 Железная дорога Скалистых гор 08.50 09.45 Внутри невероятной

механики 11.35 Европа с высоты 10.35, птичьего полёта

12 30 Путешествия с Гордоном Рамзи 14.25 Расследования авиа-13.25 катастроф

Небесные герои: Непобедимая 8-я воздушная армия

17.05. 18.00 Инстинкт выживания. Китай

Тайны гуансийских пещер 19.55 Самые живописные уголки

мира: Гуйчжоу История Красных хвостов 22.50 Апокалипсис. Паде-

ние Гитлера ...01.40 НЛО над Европой: Неизвестные истории

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 4.08.



НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ

00.00, 05.00, 19.00 Итоги 00.30, 05.30 Детали

01.00 #ВУкраине 01.30 Перекресток

02.00, 20.00 Реальное кино 04.00 Человек на карте

04.30 Балтия.док 06.00, 11.00 Настоящий сериал 22.00 Схемы. Коррупция в 07.00,

деталях Главные фигуры: кто есть 07.30 кто в Кремлевской партии 12.15 Наличное мнение

Крым. Реалии 08.00 08.30 Ждем в гости 09.00, 14.00 Почти взрослые

12.00 Репортер 12.30 Европа в фокусе

13.00 Грани времени Человек имеет право 16.00

17.00 Признаки жизни 1730 Спецпроект.док 18.00 Реальный разговор 18.30 Можем объяснить

19.30 Нью-Йорк, Ne 22.30 Перекрёсток Нью-Йорк, New York

Ⅲ ТВ-ЦЕНТР

Х/ф Ночной переезд 05.20 Х/ф Все не случайно

08.30 Х/ф Не надо печалиться 10.30. 23.15 События

10.45 Наша смешная жизнь Х/ф Мачеха 13.30 ВДНХ. Место силы и зерка-

ло эпох. Спец. репортаж Д/ф Дорогие товарищи. Последняя тайна Олимпиады-80 14.55 Д/ф Русские тайны. Нечис-

тая сила 90-е. Путаны и тараканы Х/ф Сколько живёт любовь 23.30 Х/ф Тот, кто рядом

20.30, 00.20 Петровка, 38 Х/ф Тайна последней главы

RTVI RTVI

09.00 Израиль за неделю Сделано в Израиле 10.00 14.30 Редакция 11.00

Что-то не так 13.00 Вы держитесь 14.00. 16.00 Новости

15.00 Что это было? Х/ф День святого

Валентина 20.30 Большой ньюзток, Главное за неделю

22.00 Редакция news Легенда

22.30 23.30 Встал вопрос 00.30 Взял и поехал 02.00 Д/ф Полная Луна

Что-то не так наше любимое кино

05.00 Любовь с риском для жизни Любовь на кончиках пальцев

09.00 Все деньги мира

11.05 Новейший завет Тайное окно

14.20 Возвращение героя 16.10 Эйфель 18.05 Прекрасная эпоха

19.50 Рейд 21.25 Рейд 2

01 20

Прошлой ночью в Нью-Йорке 23.45 01.15 Ханна. Совершенное оружие

ICTV2

Гражданская оборона Т/с Отдел 44 06.00 Т/с Владимирская, 15

Т/с Участковый ДВРЗ - 2 09.50 Х/ф Штурм Белого дома

Х/ф От колыбели до могилы 21 35 23.10 Х/ф Быстрее шара 23.00 Обращение президента Украины Х/ф Красная планета

Антизомби

NATIONAL **GEOGRAPHIC** CHANNEL

05.00, 05.20 Научные глупости 05.45, 06.35 Европа с высоты птичьего полёта Невероятное путешествие Хаббла

08.30 Самые живописные уголки мира: Гуйчжоу Инстинкт выживания. Китай

10.25, 11.20 Пограничная охрана Испании Путешествия с Г. Рамзи

14.15 Расследования авиакатастроф 15.05 ...18.05 Апокалипсис. Вторая

мировая война Мир ест хлеб

20.00, 21.50 20.55 Путешествия с Г. Рамзи 22.45 Очевидцы Второй мировой войны

23.40, 00.35 Пограничная охрана Испании 01.30 Поймать контрабандиста

28 сентября ub St.Petersburg" организу экскурсию в потсдам. Справки и запись: 0176-22 32 76 21

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ

Ремонт и подключение спутникового, кабельного и интернет-телевидения. 0351-4467718, 0179-9838243.

Уроки фотошопа для начинающих. 0351-3747490, 0176-76786497. Услуги электрика. 0176-41787008



BESTATTUNGSHAUS **DRESDEN - OST**



похоронное бюро «ДРЕЗДЕН-ВОСТОК»

Столкнувшись с потерей близкого человека, Вы найдете у нас сердечное участие и профессиональную поддержку.

Schlüterstraße 48, 01277 Dresden

0351 - 3 16 08 14

круглосуточно. Мы говорим также на русском языке.

> E-mail: bestattung.dresden@gmx.de www.bestattungshaus-dresden-ost.de